



第十一届联合国地名标准化会议

2017年8月8日至17日，纽约

临时议程* 项目10

地名作为文化、遗产和特性(包括土著地名、少数族裔地名和区域语系地名)

卡林西亚州的斯洛文尼亚文土地和房屋名称：保存和创造性转移非物质文化遗产(联合国教育、科学及文化组织(教科文组织))的措施

摘要**

2010年，卡林西亚州(克恩腾州)的斯洛文尼亚文土地和房屋名称列入了奥地利非物质文化遗产国家名录。传统的斯洛文尼亚文土地和房屋名称是活的文化遗产的一部分，并深植于卡林西亚州讲斯洛文尼亚文和德文的民众心中。这些名称构成了卡林西亚州斯洛文尼亚人语言和文化特性不可或缺的组成部分。保存当地的斯洛文尼亚文微地名是卡林西亚州许多个人、社区、协会、机构和研究人员十分关切的问题。他们不仅试图记录传统的斯洛文尼亚文土地和房屋名称，而且将其整合，以供日常使用。为此，前几年制作了以方言形式和标准斯洛文尼亚文标注这些地名的地图和徒步旅行地图。记录在案的地名和地图可查阅因特网门户 www.flurnamen.at (www.ledinskaimena.si)。

* E/CONF.105/1。

** 报告全文由克拉根福市乌尔班·亚尔尼克斯洛文尼亚民族志研究所的 Martina Piko-Rustia(奥地利)编写，仅有原文文本，可查阅 <http://unstats.un.org/unsd/geoinfo/UNGEGN/ungegnConf11.html>，文号为 E/CONF.105/56/CRP.56。

